



International Chamber of Commerce

The world business organisation

UMOWA DOTYCZĄCA NIE OBCHODZENIA PRAWA, NIE UJAWNIANIA INFORMACJI ORAZ UKŁADU PRACY

ZWAŻYWSZY, że niżej podpisane strony wyrażają chęć zawarcia niniejszej Umowy w celu określenia rozmiarów przyszłych zobowiązań prawnych, zobligowane są one obowiązkiem poufności w odniesieniu do swoich źródeł i kontaktów handlowych. Niniejszy obowiązek jest zgodny z Konwencją Międzynarodowej Izby Handlowej (I.C.C. 500).

ZWAŻYWSZY, że niżej podpisane Strony wyrażają chęć prowadzenia ze sobą interesów dla obopólnych korzyści Stron niniejszej Umowy, łącznie ze swoimi spółkami afiliowanymi, spółkami zależnymi, akcjonariuszami, partnerami, współ-przedsiębiorstwami, partnerami handlowymi, oraz innymi organizacjami stowarzyszonymi (w dalszej części Umowy zwanymi "Spółkami afiliowanymi").

ZATEM, mając na uwadze obopólne obietnice, zapewnienia oraz zobowiązania objęte niniejszą Umową, jak również inne przedstawiające wartość świadczenia, otrzymanie których przyznane zostało na mocy niniejszej Umowy, Strony niniejszym postanawiają:

I. WARUNKI UMOWY

- A. Strony w żaden sposób nie będą ubiegać się o pozyskanie transakcji handlowych bądź propozycji transakcji pochodzących ze źródeł z poza ich spółek afiliowanych, udostępnionych na podstawie niniejszej Umowy, bez wyraźnej zgody drugiej Strony.
- B. Strony zachowają całkowitą poufność odnośnie źródeł prowadzonych interesów każdej ze Stron i/lub ich spółek afiliowanych i ujawnią takowe źródła handlowe Stronom na podstawie jasno określonego pozwolenia przygotowanego na piśmie przez tę Stronę, która udostępniła źródło.
- C. W żadnej z transakcji, którą Strony pragną zawrzeć i wykonać z największą starannością, Strony nie zapewnią drugiej Stronie tego, że ustanowiony kodeks transakcji nie ulegnie zmianom.
- D. Strony uzgadniają, że nie ujawnią stronom trzecim nazw, danych adresowych, Email-owych, telefonicznych i telefaksowych bądź teleksowych dotyczących danych kontaktowych którejs z Stron oraz, że każda z nich uzna takie dane kontraktowe za wyłączną własność odnośnych Stron oraz, że Strony nie podejmą żadnych bezpośrednich negocjacji bądź transakcji na bazie danych kontraktowych, które zostały ujawnione przez drugą Stronę.
- E. Strony zobowiązują się, że nie podejmą żadnych transakcji handlowych z podmiotami, których nazwy zostały podane przez jedną ze Stron niniejszej Umowy, chyba, że uzyskane zostanie pisemne pozwolenie na ich zawarcie wydane przez drugą Stronę (y). Przez wzgląd na niniejszą Umowę pochodzenie uzyskanych informacji od osoby fizycznej czy też prawnej nie odgrywa żadnej roli. Strony zobowiązują się również nie używać stron trzecich dla celów obejścia zapisów niniejszego artykułu.
- F. W przypadku obejścia zapisów zawartych w niniejszej Umowie przez którąś ze Stron, w sposób bezpośredni lub pośredni, Strona dopuszczająca się naruszenia będzie podlegać ustawowej karze pieniężnej o równowartości maksymalnych dochodów, które ta Strona uzyskała z takowej transakcji oraz poniesie ona między innymi wszystkie wydatki związane z kosztami prawnymi poniesionymi w celu odzyskania straconego dochodu.
- G. Wszelkie świadczenia, korzyści, premie, opłaty partycypacyjne i/lub prowizje otrzymane w wyniku wkładów wniesionych przez Strony do niniejszej Umowy, odnoszące się do wszystkich transakcji zostaną podzielone równo między dwie Strony niniejszej Umowy łącznie z innymi wprowadzonymi stronami pośredniczącymi, określonymi w każdym przypadku.

II. OBOWIĄZUJĄCE PRAWO



International Chamber of Commerce

The world business organisation

- H. Niniejsza Umowa zachowuje ważność dla wszystkich transakcji zawartych między Stronami niniejszej Umowy i jest regulowana prawem obowiązującym w polskich sądach lub zgodnie z prawem szwajcarskim w Zurichu. W przypadku zaistnienia sporu, najpierw zostaną zastosowane zasady pojednawcze i arbitraż Międzynarodowej Izby Handlowej przeprowadzony przez jednego lub więcej Arbitrów wyznaczonych zgodnie z powyższymi zasadami.
- I. W przypadku pojawienia się jakichkolwiek sporów wynikających z niniejszej Umowy, które nie zostaną rozstrzygnięte zgodnie z zasadami Międzynarodowej Izby Handlowej (ICC) wówczas w takim przypadku Strony będą próbowały po pierwsze dojść do polubownego porozumienia mającego na względzie obopólne interesy Stron. Jeśli porozumienie nie zostanie osiągnięte Strony niniejszym uzgodniły, że będą zobowiązane przez Polskie Prawo, a sądem rozstrzygającym jakiegokolwiek spory będzie Sąd Gospodarczy w Lublinie. Strona wygrywająca sprawę może starać się o egzekwowanie wyroku wydanego przez sąd odpowiedniej jurysdykcji. Stronie wygrywającej sprawę będzie przysługiwało prawo zwrotu kosztów adwokackich oraz kosztów prawnych.
- J. Strony podpisujące Umowę niniejszym akceptują tak wybraną jurysdykcję za wyłączone miejsce rozprawy. Okres ważności niniejszej Umowy będzie utrzymywać się przez okres trwania każdego kontraktu indywidualnie i będzie kończyć się czterdzieści osiem (48) miesięcy po wygaśnięciu ważności zawartego kontraktu, a jeśli nie zostanie zawarty żaden kontrakt datę wygaśnięcia ważności niniejszej Umowy stanowią dwa lata od daty zawarcia niniejszej Umowy przez wszystkie Strony.

III. USTALENIA DO WARUNKÓW

- A. Podpisy na niniejszej Umowie otrzymane drogą faksową, mailową lub e-mailową będą uważane za obowiązujące i wiążące i będą stanowiły o zawarciu Umowy. W przypadku uznania przez Sąd właściwej jurysdykcji części Umowy za nieważną, pozostała jej część pozostaje ważna i wiążąca.
- B. Wszyscy składający podpisy na niniejszej Umowie potwierdzają, że zapoznali się z treścią powyższej Umowy, a poprzez jej parafowanie i podpisanie poświadczają, iż mają pełne pełnomocnictwo do zawarcia niniejszej Umowy z upoważnienia i w imieniu tej Strony, za którą złożyli swoje podpisy.

1. ZATWIERDZONO I UZGODNIONO BEZ ZMIANY.

Przedsiębiorstwo: Marimpex Sp. z o.o.

Imię i nazwisko: **Janusz Wasilewski**

Stanowisko: **Prezes**

Paszport: **AD 8204267**

Adres: Słowicza 20, 20-336 Lublin, Poland

Telefon: +48.81.745.83.26

Telefon Komórkowy: +48.691.86.24.91

Fax: +48.81.744.82.32

E-mail: info@marimpex.net

Podpis: **Janusz Wasilewski**



International Chamber of Commerce

The world business organisation

THE PRESIDENT, THE OWNER

Mr Janusz Wasilewski

Dnia: